

団体基本情報

団体名	特定非営利活動法人 YO-U-I
活動分野	国際協力
活動目的	在住外国人の力で地域を活性化
活動内容	<ul style="list-style-type: none">・通訳翻訳・外国にかかる仕事・イベント企画
所 在	野々市市新庄1丁目96番地3
電話番号	-
メ ール	-
代表者	山田 和夫
会員数	80人
設立年	2008年
野々市市市民活動センター登録日	2019年4月1日
活動日	特に定めなし
会 費	有/個人正会員 3,000円ただし、学生は1,000円 団体正会員 10,000円 賛助会員一口 5,000円 パートナー会員 無料
連絡先	担当者 山田 和夫
	住所 野々市市末松三丁目570番 いしかわ大学連携インキュベータ209号(株)YOU-I JAPAN内
	電話番号 076-205-9899
	メ ール jimukyoku@you-i.jp

活動実績

- (1) 國際交流に関するイベント・セミナー
- 23年11月 金沢姉妹都市イベント
23年11月 日韓台囲碁交流会 企画補助
23年10月、「かなざわ国際交流まつり」出店およびイベント用お菓子手配
24年10月 「能美市国際交流ひろば」出店・運営補助
24年09月
23年12月、 ウクライナ料理教室（2回）
24年02月
23年12月 加賀市 台湾屋台企画運営および交流会運営補助
23月11月、 羽咋中学校「English Career」企画運営補助、講師派遣（23年1回、24年2回）
24年10月、
25年1月
24年09月 グローバルエキスポ
- (2) 観光案内・翻訳等外国人へのサポート活動
- 23年06月 金沢市「外国人宿題サポート事業」管理運営
～25年03月 (2025年3月まで)
23年06月 金沢市「外国人母国語緊急ネット」運営
～25年03月 (2025年3月まで)
23年06月 「いしかわ外国人生活相談センター」企画運営
～25年03月
23年06月 国立能登青少年交流の家「NOTO ワールドアクティブ」
講師派遣
23年06月 国立能登青少年交流の家「羽咋イングリッシュキャンプ」講師派遣（全4回）
24年05月 国立能登青少年交流の家「羽咋イングリッシュ～06月
キャンプ」講師派遣（全4回）
23年09月 石川県「グローバルキャンプ」企画運営補助・講師派遣
～11月 (白峰・鶴来・能登の計3回)
24年01月～ 「令和6年能登半島地震」に関するサポート情報発信、
臨時相談窓口、相談会通訳派遣、支援物資送付等
24年02月 七尾市炊き出し（在日本大韓民國民団石川支部と共同）
24年03月 七尾市炊き出し（在日本ウズベキスタン大使館と共同）
24年03月 JICA北陸 能登地域支援制度相談会通訳派遣
～04月 (穴水・輪島門前・能登・珠洲・七尾和倉・志賀・金
沢)
24年05月、 国立能登青少年交流の家「羽咋イングリッシュキャン
06月 プ」講師派遣（全4回）
24年09月 石川県「グローバルキャンプ」企画運営補助・講師派遣
(2回)
24年10月、 輪島炊出し
11月
25年02月 珠洲炊出し（2回）
- (3) 翻訳通訳
- 23年06月 石川県「外国人ニーズ調査アンケート」翻訳通訳
～07月
23年07月 小松市 給付金案内翻訳
23年07月、 金沢競馬場 消防署防災講習通訳（2回）
12月、
24年12月
23年07月～ オリンピック事前合宿 通訳サポート
23年07月～ 奥能登国際芸術祭 パンフレット等翻訳
23年07月、 石川県 結核アンケート翻訳
25年01月
23年08月 金沢市～全州市交流 通訳

23年08月	亞細亞大学 多文化共生研修通訳
23年08月、 10月、	金沢マラソン 2023 チラシ翻訳、大会説明訳
24年10月	金沢マラソン 2023 大会説明通訳
23年11月	日韓台囲碁交流会 企画補助および通訳派遣
24年01月、 12月	「金沢生活ガイド 2023 及び 2024」翻訳（23 は 6 言語、 24 は 4 言語）、 あすなろ中学案内パンフレット等翻訳
24年02月、 24年10月	百万石まつり案内チラシ翻訳
24年03月	七尾市国際交流協会 書籍翻訳
24年04月	珠洲市「奥能登国際芸術祭」Web サイトおよびパンフ レット等翻訳（3 言語）
24年02月～ 05月	金沢市観光多言語マップ翻訳（全 7 言語） 県内企業 ナレーション翻訳およびナレーター派遣
24年09月	富山県人会用ビデオ字幕翻訳
24年10月	金沢市大桑町防災訓練通訳及びチラシ翻訳
24年11月	金沢 21 世紀美術館海外メディアプロモーション通訳
24年12月	金沢市子育てハンドブック翻訳

（4）その他
石川県および 10 市の翻訳、通訳
県内企業への翻訳・通訳



手をつなぐマルシェ



カメリアまつり



団体交流会ノバメカフ